



Rada
Evropské unie

Brusel 17. listopadu 2023
(OR. en)

15131/23
ADD 1

LIMITE

DEVGEN 197
RELEX 1280
GENDER 197
FIN 1128

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců (část II) / Rada
Předmět:	Zvláštní zpráva Evropského účetního dvora č. 21/2023, nazvaná „Iniciativa Spotlight pro ukončení násilí páchaného na ženách a dívkách“ – návrh závěrů Rady – prohlášení Polska

**Prohlášení Polska k návrhu závěrů Rady ke zvláštní zprávě Evropského účetního dvora
č. 21/2023, nazvané „Iniciativa Spotlight pro ukončení násilí páchaného na ženách a dívkách“**

Rovnost žen a mužů je zakotvena ve Smlouvách Evropské unie jako jedno ze základních práv. Polsko zajišťuje rovnost žen a mužů v rámci polského vnitrostátního právního systému v souladu s mezinárodními smlouvami v oblasti lidských práv a v rámci základních hodnot a zásad Evropské unie.

Z těchto důvodů bude Polsko formulaci „genderová rovnost“ vykládat jako odkaz na rovnost žen a mužů v souladu s články 2 a 3 Smlouvy o Evropské unii a s článkem 8, článkem 153 a čl. 157 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie. S ohledem na výše uvedené bude Polsko vykládat ostatní formulace obsahující výraz „gender“ ve smyslu „pohlaví“ v souladu s článkem 10, čl. 19 odst. 1 a čl. 157 odst. 2 a 4 Smlouvy o fungování Evropské unie.

Polsko se sice připojuje ke konsensu ohledně závěrů Rady, avšak výše uvedené konkrétní prvky závěrů nepovažujeme za dohodnuté znění ani za základ pro budoucí jednání.
